

Informe Gastos

Numero de poliza

303-9509050



Cliente

RAYOVAC GUATEMALA

Monto de transferencia

Q46.08

Monto		Recibo/Factura	
Custodio:	Q0.00	Bascula:	Q0.00
Cuadrilla:	Q0.00	Oirsa:	Q46.08
Montacarga:	Q0.00	Muellaje:	Q0.00
Marchamo:	Q0.00	Demoras:	Q0.00
Almacenaje:	Q0.00	Carta Correccion:	Q0.00
Parqueo:	Q0.00	THC:	Q0.00
Revision:	Q0.00	Maga:	Q0.00
ATC/circulacion:	Q0.00	Alimentos:	Q0.00
Autenticas:	Q0.00	Corroboracion:	Q0.00
DCS:	Q0.00	Otros:	Q0.00
Documentos:	Q0.00	Ti.Ext portuaria :	Q0.00
Multas:	Q0.00	Fotocopias:	Q0.00
Rev no instructiva:	Q0.00	Condicion:	Q0.00
Detencion:	Q0.00	Collect:	Q0.00
Despacho:	Q0.00	ATC:	Q0.00

Monto

Recibo/Factura

Total:

Q46.08

Vuelto:

Q0.00

Forma de vuelto

NO HAY VUELTO

Numero



ORGANISMO INTERNACIONAL
REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA (OIRSA)
SERVICIO INTERNACIONAL DE TRATAMIENTOS CUARENTENARIOS (SITC)
INTERNATIONAL REGIONAL
ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH (OIRSA)
QUARANTINE TREATMENTS INTERNATIONAL SERVICES (SITC)

00090285

CONSTANCIA DE TRATAMIENTO CUARENTENARIO / PROOF OF QUARANTINE TREATMENT **APM No. 90285**

Lugar y fecha: Document Place and date:	16/12/2019	Fecha inicio tratamiento: Treatment started on date:	6/12/2019	Hora: Time:	04:00 PM	Fecha finalización tratamiento: Treatment ended on date:		Hora: Time:	
☐ Importador / Importer ☒ Exportador / Exporter	Nombre: RAYOVAC GUATEMALA, S.A.								
TERRESTRE / LAND		AEREO / AIR		MARITIMO / MARINE					
Tipo de Transporte: Marítimo		Tipo de Aeronave: Type of Aircraft:		Nombre del Vapor: Vessel Name:					
Placa: Registration plate:		Matrícula: Registration number:		No. de Viaje: Trip No.					
Origen: China		Procedencia: Point of Departure: China		Destino: Guatemala					
Tipo de Tratamiento / Type of treatment: ASPERSIÓN MARITIMA		Químico utilizado: Chemical used: INTERCEPT		Dosis: 10 c.c./litro de agua					
Concentración: Concentration:		Cantidad de Químico utilizado: Amount of chemical used:		Temperatura ambiente: 0 °C					
Volumen tratado: 0 m3		Tiempo de aeración: Ventilation period:		Room temperature:					
Tiempo de exposición: 0		Peso / volumen / unidades: Weight / volume / units:							
Producto tratado: 1 Contenedor 20		Motivo del tratamiento: Treatment Purpose:							
Fecha y No. orden de tratamiento de Cuarentena: Date and Order No. for quarantine treatment:									
Observaciones: PCT01156220									
Observations:									
JOSÉ LUIS GODÍNEZ GONZÁLEZ									
NOMBRE, FIRMA Y SELLO JEF. PUESTO SITC NAME, SIGNATURE AND SEAL OF SITC POST OFFICER		NOMBRE, FIRMA Y SELLO OFICIAL DE CUARENTENA AGROPECUARIA NAME, SIGNATURE AND SEAL OF QUARANTINE OFFICER							



02200000090285

00090285

		ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA APM No. 90285	
COMPROBANTE DE PAGO		INTERNATIONAL REGIONAL ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH	
RECEIVED FROM: RAYOVAC GUATEMALA, S.A.		POR Q / FOR Q ***46.08	
LA CANTIDAD DE: CUARENTA Y SEIS CON 8/100 Quetzales		TIPO DE CAMBIO: 7.68029	
THE AMOUNT OF: CAMIONES (5 equiv a 20") - ASP		EXCHANGE RATE:	
EN CONCEPTO DE: CAMIONES (5 equiv a 20") - ASP		QUETZALES	
FOR: TCQ, 16/12/2019			
CANCELADO EN: EFFECTIVO/CASH:		CHEQUE No./CHECK No.:	
PAID IN: CREDITO/CREDIT:		BANCO/BANK:	
LUGAR Y FECHA / PLACE AND DATE			
Jorge Mario de la Cruz Cristales			
NOMBRE COLECTOR SITC / SITC COLLECTOR NAME		FIRMA / SIGNATURE	
CANCELA VALOR DE TRATAMIENTO / PAYMENT FOR TREATMENT COST		SELLO / SEAL	
ORIGINAL CLIENTE (ADQUIRIENTE)			



02200000090285